COFNODION CYFARFOD Y CABINET A GYNHALIWYD AR FFURF HYBRID YN SIAMBR Y CYNGOR – Y SWYDDFEYDD DINESIG, STRYD YR ANGEL, PEN-Y-BONT AR OGWR CF31 4WB / O BELL AR MICROSOFT TEAMS DDYDD MAWRTH, 22 GORFFENNAF 2025 AM 14:30

Yn Bresennol

Y Cynghorydd JC Spanswick – Cadeirydd

N Farr	J Gebbie	E L P Caparros	P Davies
M J Evans	M Jones		

Ymddiheuriadau am Absenoldeb

Derbyniwyd ymddiheuriadau am absenoldeb gan y Cynghorydd HM Williams a’r Cyfarwyddwr Corfforaethol – Cymunedau.

Datganiadau o Fuddiant

Datganodd y Cynghorydd Melanie Evans fuddiant rhagfarnus yn eitem 15 ar yr agenda, gan ei bod yn Llywodraethwr Cymunedol yn Ysgol Gynradd Croesty ac Ysgol Gyfun Pencoed. Gadawodd y Cynghorydd Evans y cyfarfod tra ystyriwyd yr eitem hon.

Swyddogion:

Jake Morgan	Prif Weithredwr
Carys Lord	Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid
Claire Marchant	Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles
Kelly Watson	Prif Swyddog – Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddiol, AD a Pholisi Corfforaethol
Mark Galvin	Uwch Swyddog Gwasanaethau Democrataidd – Pwyllgorau
Lindsay Harvey	Cyfarwyddwr Corfforaethol – Addysg, Blynyddoedd Cynnar a Phobl Ifanc
Martin Morgans	Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol
Michael Pitman	Swyddog Cymorth Technegol – Gwasanaethau Democrataidd
Louis Pannell	Uwch Swyddog Polisi Cynllunio Strategol
Jonathan Parsons	Rheolwr Grŵp Cynllunio a Datblygu

Paul Smith	Rheolwr y Rhaglen Ddatgarboneiddio
Stuart Baldwin	Rheolwr Ymateb i Newid Hinsawdd
Matt Jenkins	Cyfarwyddwr Gwasanaethau Integredig Rhanbarthol CBSRhCT
Helen Pembridge	Rheolwr Tîm Gorfodi Tai a Rheoli Llygredd (Pen-y-bont ar Ogwr a'r Fro)
Georgina Wayman	Swyddog Iechyd yr Amgylchedd
Stephanie Thomas	Rheolwr Blynyddoedd Cynnar a Gofal Plant

495. Cymeradwyo Cofnodion

Y Penderfyniad a Wnaed	PENDERFYNWYD: Bod cofnodion cyfarfod y Cabinet dyddiedig 24/6/2025, yn cael eu cymeradwyo fel cofnod gwir a chywir.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

496. Cae 3G Ysgol Gyfun Bryntirion

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol adroddiad a oedd yn gofyn am gymeradwyaeth y Cabinet i dderbyn cyllid allanol gwerth £559,768 gan y Cry First Foundation i ddatblygu cae 3G yn Ysgol Gyfun Bryntirion ac i gymeradwyo cytundeb rheoli gyda'r ysgol. Dywedodd fod y cae 2G presennol ar ddiwedd ei oes, ac mae galw cynyddol am gyfleusterau cae chwaraeon artiffisial ledled y fwrdeistref. Byddai datblygu'r cae arfaethedig yn Ysgol Gyfun Bryntirion yn helpu i ddiwallu'r galw cynyddol, a nodir manylion y cyfleuster arfaethedig yn adran 3 yr adroddiad. Cadarnhaodd y Cynghorydd Paul Davies fod y cyllid yn grant, nid benthyciad, ac nad oes angen mewnbwn ariannol gan yr awdurdod. Holodd y Cynghorydd Caparros ynglŷn â chynaliadwyedd amgylcheddol deunyddiau'r cae a'r gwaith o'i gynnal; cadarnhaodd y swyddog y byddai'r rhain yn cael eu hystyried yn ystod y broses gaffael.

	Cododd y Dirprwy Arweinydd bryderon ynghylch a oedd digon o staff mewn ysgolion i reoli cyfleusterau cymunedol, gan awgrymu trafodaeth bellach i reolaeth allanol. Nododd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles waith parhaus gyda Halo ynghylch safleoedd 'defnydd deuol'. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi ystyried cynnwys yr adroddiad hwn a chadarnhaodd gymeradwyaeth i dderbyn cyllid grant mewn cysylltiad â'r cynnig hwn. 2. Wedi ystyried cynnwys yr adroddiad hwn a chadarnhawyd cymeradwyaeth i'r prosiect ac ymrwymwyd i gytundeb rheoli priodol. 3. Wedi dirprwyo awdurdod i'r Cyfarwyddwr Corfforaethol – Cymunedau i drafod telerau terfynol y cytundeb rheoli mewn ymgynghoriad â'r Prif Swyddog Cyllid a'r Cyfarwyddwr Addysg, Blynyddoedd Cynnar a Phobl Ifanc i ymrwymo i'r cytundeb rheoli ac unrhyw gytundebau atodol ac i ganiatáu unrhyw ganiatâd angenrheidiol sydd eu hangen ar ran y Cyngor.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

497. Strategaeth Sero Net Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol adroddiad a ddiweddarodd y Cabinet ar y gwaith a wnaed i adolygu'r fersiwn ddrafft o Strategaeth Sero Net Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr, sydd ynghlwm yn Atodiad 1. Ceisiodd hefyd gymeradwyaeth i gynnal ymgynghoriad cyhoeddus ar y strategaeth ddiwygiedig sydd ynghlwm yn Atodiad 2. Dywedodd fod y Strategaeth yn cael ei hadolygu er mwyn sicrhau ei bod yn adlewyrchu polisi cyfredol Llywodraeth y DU a Llywodraeth Cymru, y technolegau a'r rheoliadau diweddaraf, ac opsiynau masnachol/ariannol. Nodir crynodeb o'r adolygiad yn adran 3 yr adroddiad. Tynnodd yr Aelod Cabinet dros Newid Hinsawdd a'r Amgylchedd sylw at fantais ddeuol y strategaeth, gan nodi ei bod nid yn unig yn mynd i'r afael â phryderon amgylcheddol, ond hefyd yn cynnig cyfleoedd

	ariannol. Cyfeiriodd at enghraifft o arbediad gwerth £17,000 a gyflawnwyd trwy newid ffynonellau goleuadau a phŵer yn un o adeiladau'r Cyngor. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi ystyried yr adolygiad o Strategaeth Sero Net Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr (Atodiad 1 i'r adroddiad) a chymeradwyodd ymgynghoriad cyhoeddus ar y Strategaeth ddiwygiedig (yn Atodiad 2); 2. Wedi nodi y bydd adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet yn dilyn yr ymgynghoriad cyhoeddus yn ceisio cymeradwyo'r Strategaeth.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

498. Strategaeth Gwefru Cerbydau Trydan Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol adroddiad a oedd yn diweddaru'r Cabinet ar waith i ddatblygu fersiwn ddrafft o Strategaeth Gwefru Cerbydau Trydan Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr. Ceisiodd hefyd gymeradwyaeth i gynnal ymgynghoriad cyhoeddus ar y Strategaeth ddrafft. Ers 2019, mae awdurdodau lleol ledled Cymru wedi cyflawni dros 100 o brosiectau gwefru cerbydau trydan, gyda Gweithredwyr Pwyntiau Gwefru (CPOs) masnachol yn cyflawni llawer mwy. Ym Mwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr, mae'r Cyngor eisoes wedi gosod llawer o wefrwyr mewn dros 30 o safleoedd, ac mae mwy na 2,900 o gerbydau trydan wedi'u cofrestru bellach yn y sir. Diben fersiwn ddrafft Strategaeth Gwefru Cerbydau Trydan Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr (Atodiad 1) yw nodi gweledigaeth a chynlluniau i ddarparu rhwydwaith gwefru cynhwysol yn y dyfodol, gan adeiladu ar y gwaith a wnaed hyd yma. Ceir rhagor o wybodaeth yn adran 3 yr adroddiad. Gofynnodd yr Aelod Cabinet dros Adnoddau sut byddai'r strategaeth yn sicrhau bod pob preswylydd yn elwa, gan gynnwys y rhai mewn ardaloedd nad ydynt yn drefol. Esboniodd y Rheolwr Ymateb i Newid

	Hinsawdd fod y strategaeth yn cynnwys gweithio gyda gweithredwyr pwyntiau gwefru a defnyddio grantiau allanol er mwyn eu hannog i osod pwyntiau gwefru mewn ardaloedd sydd â llai o alw amdanyn nhw. Bydd hyn yn sicrhau mathau amrywiol o bwyntiau gwefru er mwyn gwefru ar y stryd ac oddi arni. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet: 1. Wedi ystyried y fersiwn ddrafft o Strategaeth Gwefru Cerbydau Trydan (Atodiad 1 i'r adroddiad) a chymeradwyo ymgynghoriad cyhoeddus ar y Strategaeth; 2. Wedi nodi y bydd adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet yn dilyn yr ymgynghoriad cyhoeddus sy'n ceisio cymeradwyaeth o'r Strategaeth.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

499. Canllawiau Cynllunio Atodol Datblygiad Manwerthu a Masnachol

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog Cynllunio Strategol a Pholisi adroddiad a oedd yn hysbysu'r Cabinet am ganlyniad ymgynghoriad cyhoeddus ar y fersiwn ddrafft o Ganllawiau Cynllunio Atodol Datblygiad Manwerthu a Masnachol. Ceisiodd hefyd gymeradwyaeth i gyflwyno'r CCA diwygiedig i'r Cyngor llawn i'w mabwysiadu. Er ei hysbysebu'n eang, dywedodd mai ond dau sylwad a dderbyniwyd yn ystod y cyfnod ymgynghori rhwng 19 Mawrth a 30 Ebrill. Nid oedd unrhyw wrthwynebiadau eang i'r canllawiau. Cynigiwyd tri mân newid yn seiliedig ar yr adborth, a manylir ar y rhain yn adran 3 yr adroddiad. Wrth dderbyn cwestiwn am sut bydd y CCA yn cael eu monitro am gydymffurfiaeth, ymatebodd y Prif Swyddog Cynllunio Strategol a Pholisi y byddai hyn yn cael ei gynnwys yn yr adroddiad monitro blynyddol ar gyfer y Cynllun Datblygu Lleol (CDLl). Roedd yr Aelod Cabinet dros Adfywio, Datblygiad Economaidd a Thai yn falch o weld bod adborth wedi'i awgrymu a bod hyn yn cael ei ystyried gan y swyddogion.

	Holodd yr Aelod Cabinet dros Adnoddau am fonitro cydymffurfiaeth. Dywedodd y Prif Swyddog Cynllunio Strategol a Pholisi y byddai monitro yn digwydd yn flynyddol fel rhan o'r Adroddiad Monitro Blynyddol ar gyfer y CDLl. Roedd yr Arweinydd yn siomedig nad oedd Cynghorau Tref a Chymuned yn defnyddio'r cyfle i wneud sylwadau ar hyn ac roedd yn gobeithio y byddai mwy o ymgysylltiad yn y dyfodol. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi nodi cynnwys yr adroddiad a'r ymatebion i'r ymgynghoriad a dderbyniwyd ar y fersiwn ddrafft o Ganllawiau Cynllunio Atodol Datblygiad Manwerthu a Masnachol, ynghyd â gwelliannau canlyniadol, ynghlwm fel Atodiad 2 i'r adroddiad. 2. Wedi cymeradwyo cyflwyno'r fersiwn derfynol o Ganllawiau Cynllunio Atodol Datblygiad Manwerthu a Masnachol (yn Atodiad 1) i'r Cyngor i geisio eu mabwysiadu.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

500. Adroddiad Adran 19 ar gyfer y Storm Ddienw ar 6 a 7 Medi 2024

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol adroddiad a hysbysodd y Cabinet am ganlyniad ymchwiliad i'r llifogydd a gafwyd mewn sawl eiddo ym Mwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr o ganlyniad i storm ddienw ar 6 a 7 Medi 2024. Nodwyd y digwyddiadau/mannau lle effeithiwyd fwyaf ar eiddo yn adran 3 yr adroddiad. Nodwyd nad oedd yr eiddo hyn wedi'u cysylltu mewn unrhyw ffordd heblaw trwy'r storm. Amlinellodd yr adroddiad ganlyniadau ymchwiliadau i achosion y llifogydd yn y lleoliadau a nodwyd ac roedd yn cynnwys cynlluniau gweithredu ac, os yw'n briodol, ymyriadau i liniaru yn erbyn llifogydd yn y dyfodol. Darparwyd amlinelliad o hyn yn adran 3 yr adroddiad. Nododd yr Aelod Cabinet dros Newid Hinsawdd a'r Amgylchedd y gallai mwy o broblemau godi oherwydd y cynnydd disgwyliedig mewn digwyddiadau tywydd garw o ganlyniad i newid hinsawdd ac felly roedd yn

	bwysig ymchwilio i effeithiau'r stormydd hyn ac edrych ar y mesurau y gellir eu rhoi ar waith i'w lliniaru. Nododd, fodd bynnag, yr anhawster i liniaru llifogydd o dir heb ei fabwysiadu neu heb ei gofrestru a'r angen am gydweithio rhwng partneriaid. Holodd yr Aelod Cabinet dros Addysg a Gwasanaethau Ieuenctid am nodi lleoliadau bregus eraill ar gyfer lliniaru risg yn y dyfodol. Esboniodd y Pennaeth Gweithrediadau Dros Dro – Gwasanaethau Cymunedol fod y tîm draenio tir yn defnyddio gwybodaeth o ddigwyddiadau ac yn mynd ati i fonitro mannau cyfyng, gylïau a cheuffosydd, gan gydweithio â Llywodraeth Cymru a phartneriaid. Ychwanegodd mai ymdrech amlasiantaethol oedd rheoli perygl llifogydd, gyda thirfeddianwyr, Dŵr Cymru, a National Rail. Cynghorodd drigolion i gysylltu â'u haelod lleol gyda phryderon. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet wedi nodi'r adroddiad Adran 19 sydd ynghlwm yn Atodiad 1.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

501. Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles yn Ailgomisiynu Gwasanaethau Gofal Cartref

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles adroddiad a oedd yn gofyn am gymeradwyaeth y Cabinet i Gyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr (BCBC) gynnal ymarfer caffael i wahodd tendrau i sefydlu Cytundeb Fframwaith o ddarparwyr gofal cartref a gomisiynir. Cynghorodd mai hwn oedd y pedwerydd tendr o'r fath ers 2014, gyda'r nod o sicrhau gofal i drigolion agored i niwed. Cynigir fframwaith chwe blynedd ar y mwyaf. Caiff tendrau eu capio, a phennir cyfradd dâl deg yn unol â chanllawiau'r bwrdd comisiynu cenedlaethol i alluogi darparwyr i dalu cyflog byw gwirioneddol. Gofynnodd yr Aelod Cabinet dros Adfywio, Datblygiad Economaidd a Thai a ellid rhoi ffigurau ar gyfer pwynt bwled 82. Dywedodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles nad oedd ganddi'r ffigurau hynny wrth law ond y gallai eu rhoi yn dilyn y cyfarfod.

	Gofynnodd yr Arweinydd sut byddai oriau amrywiol yn gweithio gyda chontractau. Cadarnhaodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles nad oedd pecynnau lleiafswm yn cael eu gwarantu, gan ganiatáu hyblygrwydd, ac ni fyddai ailgydbwyso gofal gyda gwasanaethau mewnol neu ddielw yn effeithio ar gontractau unigol. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi nodi cynnwys yr adroddiad hwn; 2. Wedi cymeradwyo caffael Cytundeb Fframwaith Gwasanaethau Gofal Cartref Rheoleiddiedig o ddarparwyr gofal cartref a gomisiynir; 3. Wedi dirprwyo awdurdod i'r Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles i dendro'r Cytundeb Fframwaith ar gyfer Cytundeb Fframwaith Gwasanaethau Gofal Cartref Rheoleiddiedig a nodi y bydd adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet yn dilyn casgliad caffael y Cytundeb Fframwaith i benderfynu a ddylid dyfarnu'r Cytundeb Fframwaith a cheisio cymeradwyaeth i ymrwymo i'r Cytundeb Fframwaith gyda chynigwyr llwyddiannus.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

502. Cytundeb Partneriaeth Ranbarthol

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd Cyfarwyddwr Gwasanaethau Integredig Rhanbarthol CBSRhCT adroddiad a ddiweddarodd y Cabinet ar y rhaglen waith rhwng Awdurdodau Lleol eraill ac argymhellodd gymeradwyo'r Cytundeb Partneriaeth Rhanbarthol (RPA) sydd ynghlwm fel Atodiad 1. Mae datblygu RPA yn golygu y gallwn ddiweddaru'r trefniadau gweithio ffurfiol presennol gyda'r bwrdd iechyd ar gyfer Tîm Adnoddau Cymunedol Pen-y-bont ar Ogwr (CRT). Y bwriad oedd i'r cytundeb gael ei gymeradwyo gan bob partner ym mis Gorffennaf 2025 cyn mynd yn fyw yn ei iteriad cyntaf yn yr hydref. Nodwyd rhagor o wybodaeth yn adran 3 yr adroddiad. Esboniodd y Dirprwy Arweinydd fod cytundeb Adran 33 yn galluogi sefydliadau i gyflawni swyddogaethau i'w gilydd, gan osgoi dyblygu tasgau. Pwysleisiodd ran hanfodol y trydydd sector wrth gefnogi iechyd a

	gofal cymdeithasol a chredai fod Llywodraeth Cymru hefyd yn atebol o ystyried ei chanllawiau ar ddyraniad cyllid o 20% tuag at y trydydd sector a’r sector gwirfoddol. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi nodi’r cynnydd a wnaed tuag at greu System Gofal Cymunedol Integredig ar gyfer pobl hŷn a phobl sy’n byw gydag eiddilwch; 2. Wedi cytuno ar fodel ICCS (Ffigur 1) fel sail i ddatblygu gwasanaethau integredig; 3. Wedi cymeradwyo’r Cytundeb Partneriaeth Rhanbarthol yn Atodiad 1 i’r adroddiad; 4. Wedi nodi’r bwriad i geisio cymeradwyaeth debyg gan BIPCTM a’r ddau awdurdod lleol arall yn y rhanbarth o fewn yr un amserlen, a chyn dechrau’r Cytundeb yn hydref 2025; 5. Wedi dirprwyo awdurdod i’r Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles ar ôl ymgynghori â’r Swyddog Monitro a Swyddog Adran 151, i gymeradwyo telerau terfynol y Cytundeb Partneriaeth Rhanbarthol, gan gynnwys unrhyw ddiwygiadau i’r telerau a gymeradwywyd yno yn ôl yr angen, ac i ymrwymo i’r Cytundeb Partneriaeth Rhanbarthol ac unrhyw weithredoedd a dogfennau pellach sy’n ategol i’r Cytundeb Partneriaeth Rhanbarthol.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

503. Gwasanaeth Camddefnyddio Sylweddau ym Mwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles adroddiad a oedd yn gofyn am gymeradwyaeth i Gyngor Bwrdeistref Sirol Rhondda Cynon Taf ymgymryd â phroses gaffael ar ran Pen-y-bont ar Ogwr am wasanaethau camddefnyddio sylweddau Haen 1 a Haen 2 integredig ledled rhanbarth Cwm Taf Morgannwg. Eglurodd fod y contractau presennol yn dod i ben ym mis Mawrth 2026, gan ganiatáu am gaffael integredig

	Iedled ardaloedd Pen-y-bont ar Ogwr, RhCT, a Merthyr Tudful. Mae grwpiau 'cynnwys defnyddwyr' gweithredol yn allweddol wrth ddatblygu a gwerthuso gwasanaethau. Daw'r rhan fwyaf o fuddsoddiad o'r gronfa taclo camddefnyddio sylweddau, gyda swm llai o gyllideb y gwasanaethau cymdeithasol. Nodir manylion y broses gaffael a'r cynigion yn adran 3 yr adroddiad. Croesawodd y Dirprwy Arweinydd y strwythur newydd ar gyfer ymyrraeth gynnar ac atal, yn enwedig y dull "dim drws anghywir" ar gyfer mynediad ar unwaith at wasanaethau. Tynnodd sylw at bwysigrwydd ymyrryd ar unwaith ar gyfer camddefnyddio sylweddau a rôl hanfodol cyllid SMAF. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: 1. Wedi cymeradwyo bod CBSRhCT yn ymgymryd â'r ymarfer caffael i gomisiynu darparwr y gwasanaeth integredig ar gyfer gwasanaeth camddefnyddio sylweddau Haen 1 a 2 ym Mwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr yn unol â rheol 3.2.10 o Reolau Gweithdrefn Gontractau'r Cyngor, gyda chymeradwyaeth i ddyfarnu contract y gwasanaeth drwy bwerau dirprwyedig (o dan Gynllun Dirprwyo Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr) unwaith y bydd y broses gaffael a gwerthuso wedi'i chynnal; 2. Wedi cymeradwyo bod Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr yn ymrwymo i gytundeb cydweithredu rhanbarthol gyda Chyngor Bwrdeistref Sirol RhCT i nodi cyfrifoldebau pob Awdurdod Lleol ar gyfer y broses gaffael gychwynnol a'r broses o reoli contract y gwasanaeth; ac 3. Wedi dirprwyo awdurdod i'r Cyfarwyddwr Corfforaethol – Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles, mewn ymgynghoriad â'r Pennaeth Cyllid a'r Swyddog Adran 151 a'r Prif Swyddog – Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddiol, AD a Pholisi Corfforaethol, i gytuno ar delerau'r cytundeb cydweithredu rhanbarthol ac unrhyw ddogfennau neu weithredoedd ategol i'r cytundeb hwnnw.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

504. Caffael Fframwaith Agored ar gyfer Darparwyr Gofal Plant Dechrau'n Deg

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn ceisio cymeradwyaeth y Cabinet i

	dendro am fframwaith agored i benodi darparwyr i ddarparu lleoedd gofal plant o dan raglenni Dechrau'n Deg ac Ehangu Dechrau'n Deg. Fel rhan o'r broses dendro, bydd ffi ar gyfradd sefydlog o £18.50 y sesiwn (2.5 awr) am bob plentyn yn cael ei gweithredu ar gyfer yr holl ddarpariaeth gofal plant. O ystyried bod gwerth blynyddol y trefniadau presennol yn y flwyddyn gyfredol yn fwy na £3 miliwn, mae'n hanfodol bod contractau'n cael eu ffurfioli drwy broses dendro a fydd yn cydymffurfio â'r Ddeddf Caffael 2023 newydd. Cynigir bod yr holl ddarparwyr presennol yn cael eu gwahodd i dendro i aros yn ddarparwyr cofrestredig awdurdod lleol ar fframwaith agored er mwyn derbyn cyllid ar gyfer lleoedd gofal plant Dechrau'n Deg. Pwysleisiodd yr Aelod Cabinet dros Addysg a Gwasanaethau Ieuenctid bwysigrwydd rhaglen Dechrau'n Deg yn darparu rhaglenni rhianta yn ogystal â rhoi'r help ychwanegol hwnnw i blant yn ystod eu datblygiad. Felly, roedd yr ymarfer caffael hwn yn hollbwysig wrth sicrhau darparwyr a ffurfioli trefniadau i sicrhau bod y gwasanaethau'n parhau i redeg fel y dylent. Pwysleisiodd y Dirprwy Arweinydd hefyd bwysigrwydd Dechrau'n Deg a gofynnodd i hyn gael ei wneud yn fwy amlwg mewn adroddiadau gan na chafodd ei bwysleisio ddigon yma. I adeiladu ar bwynt y Dirprwy Arweinwyr, esboniodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Addysg, Blynyddoedd Cynnar a Phobl Ifanc fod y gwasanaethau Dechrau'n Deg yn darparu gofal plant rhan-amser o ansawdd uchel, mynediad at rianta a chymorth iechyd, cymorth sylweddol gyda datblygiad iaith cynnar, a dull wedi'i dargedu ar gyfer meysydd o amddifadedd uchel yn ogystal â chefnogi darpariaeth cyfrwng Cymraeg. Gofynnodd yr Aelod Cabinet dros Newid Hinsawdd a'r Amgylchedd a oedd cynlluniau i gau'r ddarpariaeth Dechrau'n Deg yng Nghaerau. Cadarnhaodd y Cyfarwyddwr Corfforaethol – Addysg, Blynyddoedd Cynnar a Phobl Ifanc nad oedd unrhyw gynlluniau ar gyfer hyn. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet: 1. Wedi cymeradwyo defnyddio'r broses dendro mewn perthynas â sefydliadau preifat a'r trydydd sector sy'n darparu lleoedd Dechrau'n Deg ac Ehangu Dechrau'n Deg ar ran yr awdurdod lleol; 2. Wedi dirprwyo i'r Pennaeth Partneriaethau a Thai, i dendro ar gyfer fframwaith darparwyr gofal plant i ddarparu lleoedd blynyddoedd cynnar o dan raglenni Dechrau'n Deg ac Ehangu Dechrau'n Deg mewn ymgynghoriad â'r Prif Swyddog – Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoliadol, AD a Pholisi Corfforaethol. 3. Wedi nodi bod adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet yn dilyn casgliad caffael y

	Fframwaith Agored ar gyfer penderfyniad ynghylch a ddylid dyfarnu'r Fframwaith a cheisio cymeradwyaeth i ymrwymo i'r Cytundeb Fframwaith gyda chynigwyr llwyddiannus.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

505. Cytundebau Lefel Gwasanaeth ar gyfer Gwasanaethau a ddarperir o dan y Rhaglen Dechrau'n Deg o fewn y Grant Plant a Chymunedau

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn gofyn am gymeradwyaeth y Cabinet i ymrwymo i gytundeb lefel gwasanaeth (SLAs) rhwng Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr a Bwrdd Iechyd Prifysgol Cwm Taf Morgannwg, wrth ddarparu cymorth i blant a theuluoedd mewn perthynas â'r rhaglen Dechrau'n Deg. Eglurodd nad oedd unrhyw SLAs cyfreithiol rwymol ar hyn o bryd rhwng Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr a darparwyr sy'n darparu gwasanaethau o dan raglen Dechrau'n Deg. Roedd yn hollbwysig, felly, fod SLAs yn cael eu rhoi ar waith i liniaru'r risg o oblygiadau ariannol, tarfu ar wasanaethau a pherfformiad y gwasanaethau a ddarperir. Cynigir y bydd gan bob darparwr sy'n darparu gwasanaethau Dechrau'n Deg o dan y rhaglen eu SLA eu hunain er mwyn cyflawni yn unol â thelerau ac amodau grant Llywodraeth Cymru. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet: 1. Wedi cymeradwyo'r broses o ymrwymo i SLAs rhwng Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr a Bwrdd Iechyd Prifysgol Cwm Taf Morgannwg, gan ddarparu'r gwasanaeth Dechrau'n Deg; 2. Wedi dirprwyo awdurdod i'r Pennaeth Partneriaethau a Thai gymeradwyo telerau terfynol yr SLAs ar ran Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr a threfnu gweithredu'r cytundebau ar ran y Cyngor mewn ymgynghoriad â'r Prif Swyddog – Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoliadol, AD a Pholisi Corfforaethol; 3. Wedi cymeradwyo unrhyw estyniad neu ddiwygiad i'r SLAs ac i ymrwymo i unrhyw weithredoedd a dogfennau pellach sy'n ategol i'r SLAs.

Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

506. Siarter Teithio Iach

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn diweddaru'r Cabinet ar waith Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Cwm Taf Morgannwg ar Siarter Teithio Iach. Mae'r cynllun drafft ar gyfer cyflawni'r siarter yn cynnwys ystod eang o amcanion i sefydliadau'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus weithio arnynt, gan gydnabod bod gwahanol sefydliadau yn gallu ymateb mewn gwahanol ffyrdd ar draws eu staff neu wasanaethau. Roedd y Siarter ynghlwm yn Atodiad 1 i'r adroddiad. Gofynnodd yr Aelod Cabinet dros Adnoddau am eglurhad ar gymhellion fel lwfans milltiroedd ar gyfer beicio at ddibenion gwaith. Esboniodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid fod systemau ar waith i staff hawlio milltiroedd am ddefnyddio beic a gafodd eu hawdurdodi drwy system dreuliau. Fel rhan o'r hyrwyddiad ar gyfer y siarter hon, byddwn yn defnyddio cyfathrebiadau mewnol i hyrwyddo hyn. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet: 1. Wedi nodi cynnwys yr adroddiad diweddaru hwn. 2. Wedi ystyried sut i gyflawni'r gweithgareddau arfaethedig sydd wedi'u cynnwys yn y Siarter (Atodiad 1 i'r adroddiad).
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

507. Alldro Rhaglen Gyfalaf 2024–25 a Diweddariad Chwarter 1 2025–26

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn diweddaru'r Cyngor ar yr alldro cyfalaf ar gyfer blwyddyn ariannol 2024–2025. Diweddarodd hefyd y Cabinet ar sefyllfa'r rhaglen gyfalaf ar

	gyfer 2025–26 fel yr oedd ar 30 Mehefin 2025, a cheisiodd gytundeb gan y Cabinet i gyflwyno adroddiad i'r Cyngor er mwyn cymeradwyo rhaglen gyfalaf ddiwygiedig ar gyfer 2025–26 i 2034–35. Dywedodd y Dirprwy Arweinydd fod llawer o gynlluniau wedi cael eu symud ymlaen eleni a oedd yn braf i'w gweld, ond nododd fod llithriad o £27 miliwn oherwydd oedi mewn prosiectau a chyllid hwyr gan y Llywodraeth. Fodd bynnag, byddai'r cynlluniau yn dal i gael eu symud ymlaen yn y flwyddyn ariannol nesaf. Gofynnodd yr Aelod Cabinet dros Addysg a Gwasanaethau Ieuenctid os gellid defnyddio'r Gronfa Gorfodi Eiddo Gwag ar gyfer eiddo canol y dref. Eglurodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid fod y gronfa ar gyfer eiddo preswyl yn unig. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet: 1. Wedi nodi Alldro Rhaglen Gyfalaf y Cyngor ar gyfer 2024–25 (Atodiad A i'r adroddiad). 2. Wedi nodi diweddariad Chwarter 1 Rhaglen Gyfalaf 2025–26 y Cyngor hyd at 30 Mehefin 2025 (Atodiad B) 3. Wedi cytuno bod y Rhaglen Gyfalaf ddiwygiedig (Atodiad C) yn cael ei chyflwyno i'r Cyngor i'w chymeradwyo. 4. Wedi nodi'r Dangosyddion Darbodus ac Eraill gwirioneddol ar gyfer 2024–25 a'r dangosyddion rhagamcanol ar gyfer 2025–26 (Atodiad D).
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

508. Monitro Cyllideb 2025–26 – Rhagolwg Refeniw Chwarter 1

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn manylu ar y sefyllfa ariannol refeniw, gan ddangos gorwariant net rhagamcanol o £898,000 yn erbyn cyllideb gymeradwy o £383 miliwn. Roedd hyn yn welliant sylweddol o orwariant y flwyddyn flaenorol. Esboniodd fod y gorwariant rhagamcanol yn bennaf oherwydd pwysau parhaus yn y Gyfarwyddiaeth Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles, a Chyfarwyddiaeth y Prif Weithredwr.

	Cyfeiriodd at Dabl 1 yr adroddiad a oedd yn dangos cymhariaeth o’r gyllideb yn erbyn alldro rhagamcanol ar 30 Mehefin 2025 ac amlygodd hefyd y gostyngiadau yng nghyllideb y flwyddyn flaenorol yn ogystal â monitro gostyngiadau cyllidebol ar gyfer pob cyfarwyddiaeth yn 2025–26. Roedd rhagor o fanylion yn adran 3 yr adroddiad. Tynnodd y Dirprwy Arweinydd sylw at bwysigrwydd y monitro a’r camau a gymerwyd i liniaru pwysau gorwariant. Roedd y gorwariant rhagamcanol ar yr adeg yma y llynedd dros £9 miliwn ac felly bu gwelliant aruthrol yn ystod y 12 mis diwethaf y dylid ei nodi. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet wedi nodi sefyllfa’r refeniw rhagamcanol ar gyfer 2025–26.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

509. Adroddiad Alldro Rheoli’r Trysorlys 2024–25

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn diweddaru’r Cabinet ar weithgareddau rheoli’r trysorlys y flwyddyn ariannol ddiwethaf. Dywedodd mai’r swm a fenthyciwyd yn allanol oedd £103.8 miliwn, gyda chyfradd log gyfartalog o 4.73%. Ar £36.75 miliwn o fuddsoddiadau, cafwyd £4.3 miliwn o incwm gan log. Esboniodd fod sefyllfa dyled allanol a buddsoddiadau’r Cyngor ar 31 Mawrth 2025 yn cael ei ddangos yn Nhabl 1 yr adroddiad gyda manylion pellach i’w gweld yn Atodiad A. Roedd y Dirprwy Arweinydd yn falch gyda’r adroddiad gan dynnu sylw at y rheolaeth gadarn o weithgareddau benthyca a buddsoddi’r Cyngor. Tynnodd sylw at y ffaith bod y Cyngor wedi ennill £4.3 miliwn mewn llog o’i fuddsoddiadau, a nododd y gellid ei roi i ddefnydd da i’r gymuned. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet:

	1. Wedi nodi gweithgareddau Rheoli'r Trysorlys ar gyfer 2024–25 am y flwyddyn 1 Ebrill 2024 i 31 Mawrth 2025. 2. Wedi nodi'r Dangosyddion ar gyfer Rheoli'r Trysorlys ar gyfer y flwyddyn sy'n dod i ben 31 Mawrth 2025 yn erbyn y rhai a gymeradwywyd yn Strategaeth Rheoli'r Trysorlys 2024–25.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

510. Polisi Gwrth-dwyll, Llwgrwobrwyo a Llygredd

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn diweddaru'r Cabinet ar y Polisi Gwrth-dwyll, Llwgrwobrwyo a Llygredd diweddar a oedd ynghlwm yn Atodiad A. Eglurodd fod y Polisi Gwrth-dwyll, Llwgrwobrwyo a Llygredd yn mynd i'r afael yn benodol â thri maes, sef Twyll, Llwgrwobrwyo a Llygredd, sy'n amlinellu'r gweithdrefnau i'w dilyn pe bai unrhyw ddigwyddiadau o'r fath yn digwydd neu gael eu hamau ynghyd â'r camau y gellir eu cymryd. Cymeradwyodd y Cabinet y Polisi Gwrth-dwyll a Llwgrwobrwyo ddiwethaf ar 19 Chwefror 2019 ac roedd sawl diwygiad a diweddariad wedi cael eu cynnwys yn Atodiad A. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet wedi cymeradwyo'r Polisi Gwrth-dwyll, Llwgrwobrwyo a Llygredd yn Atodiad A i'r adroddiad.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

511. Polisi Dyrannu Tai Cymdeithasol Pen-y-bont ar Ogwr

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Swyddog – Cyllid, Tai a Newid adroddiad a oedd yn gofyn am gymeradwyaeth gan y

	Cabinet i ddechrau ymgynghoriad cyhoeddus ar bolisi dyrannu tai cymdeithasol diwygiedig, a ddiweddarwyd ddiwethaf yn 2017. Mae'r polisi drafft, yn seiliedig ar angen, yn cynnig bandiau blaenoriaeth i ymgeiswyr a bydd yn destun ymgynghoriad ffurfiol dros gyfnod o 12 wythnos. Cynghorodd fod adolygiad o'r SHAP presennol wedi dod i ben. Amlygir canfyddiadau allweddol yr adolygiad yn adran 3 yr adroddiad. Gofynnwyd y cwestiynau canlynol gan Aelodau'r Cabinet ac ymatebodd y Prif Swyddog – Tai, Cyllid a Newid iddynt: • Beth yw'r prif newidiadau yn y polisi newydd o'i gymharu â'r hen un? Y prif newidiadau yw diwallu anghenion deddfwriaeth newydd ac anghenion gweithredol, gan gynnwys rhoi'r rhai sy'n profi digartrefedd neu dan fygythiad o ddigartrefedd yn y band blaenoriaeth uchaf (Band A) ac adolygu telerau gwahardd er mwyn osgoi cosbi unigolion yn annheg am faterion fel dyled. • A yw'r polisi yn rhoi blaenoriaeth i drigolion Pen-y-bont ar Ogwr dros bobl o'r tu allan i'r fwrdeistref? Bydd y Cyngor yn blaenoriaethu trigolion Pen-y-bont ar Ogwr, ond bydd yn ystyried atgyfeiriadau o ardaloedd eraill yn ôl yr achos, yn enwedig ar gyfer materion diogelu neu drais domestig. • Beth yw'r broses ymgynghori a sut bydd y Cyngor yn sicrhau ei fod yn cyrraedd trigolion agored i niwed? Bydd yr ymgynghoriad yn cael cyhoeddusrwydd eang drwy amrywiol sianeli. Awgrymodd y Dirprwy Arweinydd y dylid cael digwyddiadau yn y cnawd gyda chymorth Swyddog i helpu trigolion agored i niwed i lenwi'r ffurflenni a chael gwell adborth. • Gofynnwyd am eglurder ynghylch pryder a godwyd ynglŷn â'r gyfradd ddyrannu o 75% ar gyfer Cymoedd i'r Arfordir, sy'n allanol o'i gymharu â landlordiaid cymdeithasol eraill. Roedd y gyfradd ddyrannu o 75% ar gyfer Cymoedd i'r Arfordir yn rhan o gytundeb yn 2003. Mae'r Cyngor yn gweithio i gynyddu hyn i 100% ar gyfer eiddo a ariennir ganddynt ac mae'n cynnal trafodaethau gyda Cymoedd i'r Arfordir i ddiwygio'r ddogfen wreiddiol. <u>PENDERFYNWYD:</u> Bod y Cabinet:

	1. Wedi ystyried y SHAP (yn Atodiad 1 i'r adroddiad); 2. Wedi cymeradwyo ymgynghoriad cyhoeddus 12 wythnos ar y SHAP diwygiedig; 3. Wedi nodi y bydd adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet yn dilyn yr ymgynghoriad cyhoeddus a gofynnir am gymeradwyaeth o'r SHAP terfynol cyn ei fabwysiadu'n ffurfiol.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

512. Asesiad Perfformiad Panel

Y Penderfyniad a Wnaed	Cyflwynodd y Prif Weithredwr adroddiad a oedd yn hysbysu'r Cabinet am yr angen i'r Cyngor gomisiynu a threfnu asesiad perfformiad panel (PPA) cyn yr etholiadau nesaf ar gyfer llywodraeth leol, a goblygiadau'r gofyniad hwn. Esboniodd y bydd gwaith y PPA ar y safle yn digwydd yn yr wythnos sy'n dechrau 15 Medi 2025, gyda chyfarfodydd yn dechrau ddydd Mawrth, 16 Medi, ac yn dod i ben yn gynnar yn y prynhawn ddydd Gwener, 19 Medi 2025. Nodwyd tri cham y broses PPA yn adran 3 yr adroddiad. PENDERFYNWYD: Bod y Cabinet: - 1. Wedi nodi dyddiad y gwaith ar y safle ar gyfer y PPA ym mharagraff 3.1 yr adroddiad. 2. Wedi ystyried a chytuno ar gynigion llywodraethu ar gyfer y PPA ym mharagraffau 3.9 – 3.12 (o'r adroddiad). 3. Wedi ystyried a chytuno ar aelodaeth y panel ym mharagraff 3.6. 4. Wedi adolygu a chytuno ar fersiwn ddrafft y ddogfen gwmpasu, gyda'i meysydd ffocws arfaethedig yn Atodiad 1 i'r adroddiad.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

513. Eitemau Brys

Y Penderfyniad a Wnaed	Nid oedd unrhyw eitemau brys.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

514. Gwahardd y Cyhoedd

Y Penderfyniad a Wnaed	PENDERFYNWYD:	Na ddylid cyhoeddi'r eitemau canlynol gan eu bod yn cynnwys gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraffau 12, 13 a 14 o Ran 4 a Pharagraff 21 o Ran 5, Atodlen 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, fel y'i diwygiwyd gan Orchymyn Llywodraeth Leol (Mynediad i Wybodaeth) (Amrywio) (Cymru) 2007. Yn dilyn cymhwyso'r prawf budd cyhoeddus, penderfynodd y Cabinet, yn unol â'r Ddeddf, ystyried yr eitemau hyn yn breifat, gyda'r cyhoedd yn cael eu gwahardd o'r cyfarfod yn ystod ystyriaeth o'r fath.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025	

515. Cymeradwyo Cofnodion Eithriedig

Y Penderfyniad a Wnaed	PENDERFYNWYD:	Bod cofnodion eithriedig y Cabinet dyddiedig 24/6/2025, yn cael eu cymeradwyo fel cofnod gwir a chywir.
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025	

516. Prynu Gorfodol Eiddo Fu'n Wag yn yr Hirdymor

Y Penderfyniad a Wnaed	Mae'r penderfyniad mewn perthynas â'r eitem hon wedi'i eithrio (h.y. yn gyfrinachol)
Dyddiad y Gwnaed y Penderfyniad	22 Gorffennaf 2025

I arsylwi'r ddadl bellach a gynhaliwyd ar yr eitemau uchod, cliciwch ar y ddolen hon.

Daeth y cyfarfod i ben am 17:10.